



ZDRAVSTVENO
UČILIŠTE
ZAGREB



UNAPRJEĐENJE PISMENOSTI
U ZDRAVSTVENOM UČILIŠTU

prirodoslovna matematička digitalna medijska
višejezična multikulturalna čitalačka

UČILIŠTE
ambitio
USTANOVА ZA OBРАЗОВАЊЕ ОДРАСЛИХ

www.pismenost.eu · info@pismenost.eu

PROJEKT „UNAPRJEĐENJE PISMENOSTI U ZDRAVSTVENOM UČILIŠTU“ · UP.03.2.2.03.0185

Tatjana Šoša

MEĐUKULTURNA KOMUNIKACIJA - NJEMAČKI

Kurikulum fakultativnog predmeta

Zagreb, rujan 2018.



Europska unija
"Zajedno do fondova EU"



EUROPSKI STRUKTURNI
I INVESTICIJSKI FONDOVI



Projekt je sufinancirala Europska unija iz Europskog socijalnog fonda.

NASTAVNI PREDMET:	Međukulturalna komunikacija - njemački
ŠKOLSKA GODINA:	2018./2019.
RAZRED:	IV.
BROJ SATI:	64
NASTAVNIK:	Tatjana Šoša

Opći ciljevi nastavnog plana i programa fakultativnog predmeta:	<ul style="list-style-type: none"> • Razviti međukulturalnu, digitalnu, čitalačku i višejezičnu pismenost • Razviti pozitivan stav prema svim kulturama, osobito onima povezanim s njemačkim jezikom • Izgraditi primjerene obrasce ponašanja u međukulturalnim susretima te razgraditi stereotipe povezane s poimanjima drugih kultura • Unaprijedenje sposobnosti rada učenika u timu, kako u učionici tako i tijekom terenskog posjeta klinici u Grazu, tijekom pripreme posjeta te obrađivanja podataka, zaključivanja i prezentiranja • Upoznavanje temeljnih pojmoveva povezanih s jezikom struke kako bi profesionalni kontakt protekao nesmetano
Sastavnice praćenja učeničkih postignuća:	<ul style="list-style-type: none"> • Usvojenost, razumijevanje i primjena znanja • Samostalni učenički rad • Odnos učenika prema radu

PROVJERA POSTIGNUĆA	
OPIS	OCJENA
Učenik ima ozbiljnih poteškoća u razumijevanju, jedva razumije strani jezik i uz objašnjenja i pojednostavljenja, ne poznaje dovoljno vokabular da bi mogao samostalno prevoditi tekstove, česte su pogreške pri prevođenju, uz veliku pomoć nastavnika vrlo rijetko može usporediti, objasniti, povezati i razlikovati novousvojene leksičke jedinice	dovoljan (2)
Učenik razumije izlaganje i pitanja u sporijem tempu, uz ponavljanje pojedinosti pojednostavljivanje; pisani tekst razumije približno, riječi i rečenice ponekad prevodi pogrešno, neprilagođeno kontekstu, potrebna mu je pomoć nastavnika, ne usvaja novi vokabular, ima poteškoća pri uspoređivanju, objašnjavanju, povezivanju i razlikovanju novousvojenih leksičkih jedinica te je ponekad u tome neuspješan	dobar (3)
Učenik razumije skoro svako izlaganje ili pisani tekst, ponekad uz lakši tempo ili ne razumije određene pojedinosti; riječi i rečenice prevodi uglavnom točno i samostalno, ponekad uz pomoć nastavnika, uglavnom prilagođeno kontekstu, uglavnom može usporediti, objasniti i povezati i razlikovati novousvojene leksičke jedinice	vrlo dobar (4)

Učenik razumije usmeno izlaganje i postavljena pitanja u normalnom tempu, te u tempu izvornog govornika, kao i pisani tekst s određenim brojem novih riječi; riječi, rečenice i tekstove prevodi potpuno samostalno i točno, prilagođeno kontekstu, može usporediti, objasniti, povezati i razlikovati novousvojene leksičke jedinice (sinonimi, antonimi, definiranje na stranome jeziku). Pokazuje razumijevanje sadržaja koji još nisu obrađeni na nastavi tj. mnogo više od očekivanoga u odnosu na ostale učenike

odličan (5)

Literatura za nastavnike:	<ul style="list-style-type: none"> • Petravić, A., Šenjug Golub, A.: <i>Auf dem Weg zum interkulturellen Sprecher. Unterrichtsaktivitäten zur Entwicklung der interkulturellen Kompetenz im Unterricht Deutsch als Fremdsprache</i>. Zagreb: Školska knjiga, 2012. • Hagner, V.: <i>Menschen im Beruf Pflege, B1</i>. (Kursbuch mit Audio-CD). Heuber Verlag, 2018. • Lennecke,K., Hagel, K., Hendschler. S.: <i>Rezept-Trainer 1: 150 Doppelkarten zum Lernen und Beraten - Karten</i>. Deutscher Apotheker Verlag, 2015. • <i>Plakate Sprichwörter und Redewendungen</i>. Hueber Verlag, 2014. • Dreyer, H., Schmitt, R.: <i>Lehr- und Übungsbuch der deutschen Grammatik - aktuell (Neubearbeitung) (Lehrbuch und Lösungsschlüssel)</i>. Hueber Verlag, 2009. • Kleist, H.: <i>Der zerbrochene Krug</i>. Hueber Verlag, 2011. • Nause, T.: <i>Berlin, Meyerbeer 26</i>. Editorial Idiomas, 2011. • <i>Duden-Redewendungen</i>. Duden, 2012.
Literatura za učenike:	<ul style="list-style-type: none"> • Digitalni repozitorij nastavnih sadržaja na sustavu Merlin

Red. broj sata	Vrijeme obrade (mjesec)	Naziv nastavne cjeline i jedinice (teme)	Ciljevi i ishodi za nastavnu cjelinu/jedinicu	Nastavne metode i oblici rada	Korelacija – veze s drugim nastavnim predmetima	Nastavna sredstva i pomagala	Mjesto izvođenja nast. sata
1.	Rujan	1. MEĐUKULTURNA PISMENOST 1.1. Što je međukulturalna pismenost?	Cilj: Upoznavanje s pojmom međukulture pismenosti Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik nabraja elemente međukulture pismenosti- učenik nabraja karakteristike međukulture pismenosti	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica Terenska nastava - posjet klinici u Grazu (Austrija)
2.	Rujan	1.2. Kulture povezane s njemačkim jezikom	Cilj: Definiranje kultura povezanih s njemačkim jezikom Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik prepoznaće kulture njemačkog govornog područja- učenik nabraja karakteristike kultura povezanih s njemačkim jezikom- učenik uspoređuje kulture povezane s njemačkim jezikom sa svojom vlastitom kulturom	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
3.	Rujan	1.3. Običaji zemalja njemačkog govornog područja	Cilj: Upoznati glavne običaje kultura povezanih s njemačkim jezikom Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik uspoređuje običaje zemalja njemačkog govornog područja s običajima svoje zemlje- učenik navodi glavne karakteristike običaja kultura povezanih s njemačkim jezikom	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

4.	Rujan	2. RAVNOPRAVNOST MEĐU LJUDIMA 2.1. Utjecaj vlastitog referentnog okvira na doživljavanje vlastite kulture i drugih kultura	<u>Cilj:</u> Kritičko osvrтанje na aktualna događanja <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik kritički razmatra informacije o zemljama njemačkog govornog područja na temelju raznih multimodalnih izvora - kritički se osvrće na aktualna zbivanja i <u>probleme u zemlji i inozemstvu</u> 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
5.	Listopad	2.2. Prepostavke o kulturnoj uvjetovanosti komunikacijskih i kulturnih obrazaca	<u>Cilj:</u> Zaključivanje o utjecaju vlastitih stavova i vrijednosti <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik analizira komunikacijske i kulturne obrasce i provjerava točnost prepostavki o njihovoj kulturnoj uvjetovanosti - zaključuje o utjecaju vlastitih stavova i vrijednosti na doživljavanje vlastite kulture i drugih kultura - tumači pojave kultura povezanih s njemačkim jezikom bez donošenja vrijednosnih prosudbi 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
6.	Listopad	2.3. Obrasci ponašanja u poznatim i nepoznatim situacijama	<u>Cilj:</u> Primjenjivati primjerene obrasce ponašanja u poznatim situacijama te fleksibilno reagirati u nepoznatim situacijama <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik sudjeluje u komunikaciji u složenim simuliranim komunikacijskim situacijama ili realnim situacijama s govornicima njemačkog jezika - samostalno koristi strategije za rješavanje nesporazuma 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

			- samostalno i fleksibilno koristi jezični repertoar i obrasce ponašanja				
7.	Listopad	2.4. Kulturološki uvjetovani problemi	<p>Cilj: Uspješno rješavati kulturološki uvjetovani problem</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik poštuje komunikacijske konvencije u formalnim i neformalnim situacijama - objašnjava uzroke proturječja i nesigurnosti u međukulturnoj komunikaciji - analizira različitosti u komunikaciji te prilagođava vlastito ponašanje - analizira situaciju te predviđa moguće nesporazume 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
8.	Listopad	2.5. Raznolikosti u vlastitoj zemlji i u Njemačkoj	<p>Cilj: Zalagati se za ravnopravnost među ljudima temeljenu na poštivanju raznolikosti vrijednosnih sustava</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik cjeni različitosti između sebe i drugih te ih razmatra kao prednost i mogućnost za učenje i razvoj vlastite ličnosti - iskazuje potrebu da ostvari direktni kontakt s kulturama povezanim s njemačkim jezikom i da nastavi samostalno proširivati svoja znanja o njima 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
9.	Listopad	2.6. Poštivanje raznolikosti vrijednosnih sustava	<p>Cilj: Stvaranje vlastitih nepristranih kriterija za procjenjivanje vrijednosnih sustava</p>	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik	Prezentacija Nastavni listići	Učionica

			<p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik kritički obrazlaže raznolikost u vlastitoj zemlji te u zemljama njemačkog govornog područja i tu raznolikost koristi kao mogućnost za učenje i razvoj vlastite ličnosti - može definirati vlastite, ali nepristrane kriterije za procjenjivanje različitih vrijednosnih sustava društva u kojem živi i društava zemalja njemačkoga govornog područja 			Plakati Tableti Rječnici	
10.	Listopad	3. HEIL- UND PFLEGEBERUFE 3.1. Mein Beruf	<p>Cilj: Opisati vlastito zanimanje</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik detaljno opisuje svoje zanimanje, sve aktivnosti koje obavlja, preduvjetе za to zanimanje - opisuje u osnovnim crtama ostala zanimanja 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
11.	Listopad	3.2. Eigene Berufsausbildung	<p>Cilj: Opisati vlastiti obrazovni put</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik nabraja i opisuje škole koje je pohađao - opisuje svoju školsku svakodnevnicu - navodi koja su stručna znanja potrebna za to zanimanje - prezentira svoje zanimanje 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

12.	Listopad	3.3. Wortschatzübungen	<p>Cilj: Utvrditi stručne izraze</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ispravno koristi stručno nazivlje - usmeno i pismeno samostalno upotrebljava stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
13.	Studeni	3.4. Partizip Perfekt richtig anwenden	<p>Cilj: Ispravna upotreba Partizipa Perfekta</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ispravno upotrebljava Partizip Perfekt u pasivnim rečenicama - prebacuje aktivne rečenice u pasiv 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
14.	Studeni	3.5. Weitere medizinische Berufe	<p>Cilj: Opisati ostala medicinska zanimanja (kojih nema u našoj školi)</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik poznaje ostala medicinska zanimanja koja se mogu susresti u zemljama njemačkog govornog područja - navodi njihove glavne aktivnosti 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

15.	Studeni	3.6. Verben machen, tun, arbeiten	<p>Cilj: Razlikovati 3 glagola kojima se označava aktivna radnja</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik razlikuje upotrebu ova tri glagola - ispravno upotrebljava glagole u rečenicama 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
16.	Studeni	3.7. Mädchen und Jungen in Pflegeberufen	<p>Cilj: Diskutirati o (ne)postojanju muških i ženskih zanimanja u medicini</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik objašnjava nepostojanje razlika između muških i ženskih zanimanja - razumije da su muškarci i žene ravноправne u svim zanimanjima 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
17.	Studeni	3.8. Wortschatzübungen	<p>Cilj: Utvrđivanje stečenog vokabulara</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik samostalno upotrebljava stečeni vokabular - ispravno upotrebljava medicinske termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

18.	Studeni	3.9. Vokabeln- Test	<p>Cilj: Provjeriti usvojenost vokabulara</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik piše kratku pismenu provjeru 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
19.	Studeni	4. MEDIKAMENTE 4.1. Der Beipackzettel	<p>Cilj: Objasniti strukturu priložene upute o lijeku</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi glavne dijelove priložene upute o lijeku - povezuje dijelove priložene upute o lijeku i njihova objašnjenja 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
20.	Studeni	4.2. Fachausrücke nennen	<p>Cilj: Usporedba njemačkih i hrvatskih stručnih izraza</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik povezuje njemačke i hrvatske stručne izraze - uspoređuje njemačke i hrvatske stručne izraze 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

21.	Prosinac	4.3. Wiederholung	<u>Cilj:</u> Utvrđivanje gradiva <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
22.	Prosinac	4.4. Die Vorbereitung auf die 1. Klassenarbei	<u>Cilj:</u> Priprema za 1.školsku zadaću <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik rješava zadatke nadopunjavanja i otvoreni tip pitanja - ponavlja naučeno gradivo 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
23.	Prosinac	4.5. Die 1.Klassenarbeit	<u>Cilj:</u> Pisanje 1.školske zadaće <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik pokazuje svoje znanje - rješava zadane pismene zadatke 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica

24.	Prosinac	4.6. Mündliche Prüfung	<p>Cilj: Provjeriti govornu kompetenciju učenika</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik odgovara na pitanja postavljena uz zadane tekstove - učenik prepričava tekstove i koristi nov vokabular 	Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
25.	Siječanj	5. PHARMAZEUT 5.1. Verschiedene Berufe in der Apotheke	<p>Cilj: Upoznati različita apotekarska zanimanja u Njemačkoj</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik raspoznaće apotekarska zanimanja u Njemačkoj - nabraja razlike između njemačkih i hrvatskih apotekarskih zanimanja 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
26.	Siječanj	5.2. PTA (Pharmazeutisch-technischer Assistent)	<p>Cilj: Upoznati zanimanje Farmaceutski tehničar</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik nabraja karakteristike i djelatnosti tog zanimanja - uspoređuje to zanimanje u Njemačkoj i Hrvatskoj 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

27.	Siječanj	5.3. Leitfaden für Schülerpraktikanten (Arzneimittelrecherche)	<p>Cilj: Samostalno istraživanje određenog lijeka</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik u paru ili samostalno istražuje lijek pomoću danih informacija i odgovara na pitanja na listiću - usmeno prezentira svoje rezultate 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
28.	Siječanj	5.4. Dronabinol	<p>Cilj: Analiza informacija o djelatnoj tvari Dronabinol</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik analizira dostupne informacije s listića - utvrđuje parametre ispitivanja Dronabinola 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
29.	Siječanj	5.5. Dronabinol II.	<p>Cilj: Prezentacija informacija o Dronabinolu</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ispunjava protokol o ispitivanju identiteta Dronabinola - ispunjava protokol o proizvodnji Dronabinola - razumije uputu za provedbu brzog testa identifikacije Dronabinola - prezentira rezultate svog istraživanja 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

30.	Siječanj	5.6. Das Arzneibuch in der Apotheke	<p>Cilj: Upoznati njemačke propise o lijekovima</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik nabraja važeće knjige propisa o lijekovima u Njemačkoj - objašnjava značenje propisa za rad u apoteci 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
31.	Veljača	5.7. Die Rezeptfarben	<p>Cilj: Raspoznavati boje recepata</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik raspoznaće koje su boje lijekovi za koje recepte - navodi dijelove recepta - ispravno sastavlja izrezane dijelove recepta 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
32.	Veljača	5.8. Wiederholung	<p>Cilj: Utvrđivanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica

33.	Veljača	6. PHYSIOTHERAPIE 6.1. Allgemeines über Physiotherapie	Cilj: Definirati područje rada fizioterapije Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik navodi karakteristike fizioterapije- opisuje područja primjene fizioterapije- opisuje ciljeve fizioterapije	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
34.	Veljača	6.2. Formen der Physiotherapie	Cilj: Upoznati oblike fizioterapije Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik nabraja vrste fizioterapije- opisuje osnovne karakteristike pojedine vrste fizioterapije	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
35.	Veljača	6.3. Maus-Arm	Cilj: Upoznati bolest laka nastalu uslijed rada na kompjuteru Ishodi: <ul style="list-style-type: none">- učenik prepoznaže ključne informacije u tekstu- objašnjava uzroke i posljedice bolova u laktu uslijed rada na kompjuteru- opisuje svoja iskustva s bolovima u laktu i rukama	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

36.	Veljača	6.4. Rückenprobleme-ein Handicap im Alltag	<u>Cilj:</u> Upoznati tegobe bolova u leđima <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik prepoznae ključne informacije u tekstu - objašnjava uzroke i posljedice bolova u leđima - opisuje vlastita iskustva s bolovima u leđima 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
37.	Veljača	6.5. Wortschatzübungen	<u>Cilj:</u> Utvrditi stručne izraze <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ispravno koristi stručno nazivlje - usmeno i pismeno samostalno upotrebljava stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
38.	Veljača	7. DENTALTECHNIKER 7.1. Beruf Dentaltechniker	<u>Cilj:</u> Upoznati glavne karakteristike zanimanja dentalni tehničar <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi glavne karakteristike zanimanja - opisuje aktivnosti koje radi dentalni tehničar 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

39.	Ožujak	7.2. Prothesen	<p>Cilj: Razlikovati potpune i djelomične proteze</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik opisuje potpune i djelomične proteze - navodi razlike između potpunih i djelomičnih proteza 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
40.	Ožujak	7.3. Fachausdrücke	<p>Cilj: Upoznati stručnu terminologiju</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik prepozna ključne informacije u tekstu - samostalno upotrebljava stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
41.	Ožujak	7.4. Karies 1	<p>Cilj: Upoznati stručne termine vezane uz bolest zubi</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik prepozna ključne informacije u tekstu - opisuje uzroke i posljedice karijesa - upotrebljava stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

42.	Ožujak	7.5. Karies 2	<p>Cilj: Samostalno upotrebljavati stručne termine vezane uz bolest zubi</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik prepoznae ključne informacije u tekstu - samostalno upotrebljava str. izraze 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
43.	Ožujak	7.6. Wiederholung	<p>Cilj: Utvrđivanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
44.	Ožujak	8. DENTALASSISTENT 8.1. Beruf Dentalassistent	<p>Cilj: Upoznati glavne karakteristike zanimanja dentalni asistent</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi glavne karakteristike zanimanja - opisuje aktivnosti koje radi dentalni asistent 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica

45.	Ožujak	8.2. Mundhöhle	<p>Cilj: Upoznati dijelove usne šupljine</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik nabraja dijelove usne šupljine - opisuje moguća oboljenja usne šupljine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
46.	Ožujak	8.3. Zahnarzt-Behandlung	<p>Cilj: Upoznati aktivnosti koje izvodi zubar i njegov asistent</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi aktivnosti koje izvodi liječnik dentalne medicine i njegov asistent - nabraja instrumente u dent. ordinaciji 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
47.	Travanj	8.4. Zahnhygiene	<p>Cilj: Objasniti potrebu provođenja zubne higijene</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik opisuje postupke zubne higijene - objašnjava potrebu za provođenjem zubne higijene 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

48.	Travanj	8.5. Wiederholung	<p>Cilj: Utvrđivanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica
49. 50. 51. 52. 53. 54.	Travanj	Terenska nastava – Graz – posjet klinici <i>Geriatrische Gesundheitszentren der Stadt Graz</i>	<p>Cilj: Upoznati sustav jedne velike gerijatrijske klinike te koristiti znanja njemačkog jezika u autentičnoj komunikacijskoj situaciji</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik poznaje sustav gerijatrijske klinike i uspješno se sporazumijeva 	Metoda razgovora	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Klinika <i>Geriatrische Gesundheitszentren der Stadt Graz</i> u Gruzu
55.	Svibanj	10. MEDIZINISCHE KOSMETIKERIN 10.1. Beruf Medizinische Kosmetikerin	<p>Cilj: Upoznati glavne karakteristike zanimanja medicinska kozmetičarka</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi glavne karakteristike zanimanja - opisuje aktivnosti koje radi medicinska kozmetičarka 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni lističi Plakati Tableti Rječnici	Učionica

56.	Svibanj	10.3. Enthaarung mit Kaltwachs	<p>Cilj: Opisati postupak depilacije hladnim voskom</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik navodi potrebne materijale za postupak depilacije hladnim voskom - opisuje postupak depilacije hladnim voskom 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
57.	Svibanj	10.4. Wiederholung	<p>Cilj: Utvrđivanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
58.	Svibanj	11.SYSTEMATISIERUNG 11.1.Systematisierung des Lernstoffs	<p>Cilj: sistematizirati cjelokupno gradivo</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik samostalno upotrebljava stručne termine - samostalno istražuje i prezentira tekstove stručne tematike 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

59.	Svibanj	11.2. Die Vorbereitung auf die 2.Klassenarbeit	<u>Cilj:</u> Priprema za 2.školsku zadaću <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik rješava zadatke nadopunjavanja i otvoreni tip pitanja - ponavlja naučeno gradivo 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
60.	Svibanj	11.3. Die 2.Klassenarbeit	<u>Cilj:</u> Pisanje 2.školske zadaće <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik pokazuje svoje znanje - rješava zadane pismene zadatke 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
61.	Svibanj	11.4. Analyse	<u>Cilj:</u> Analizirati pismene radove <u>Ishodi:</u> <ul style="list-style-type: none"> - učenik uočava pogreške koje je učinio u pismenom radu - ispravlja pogreške koje je učinio u pismenom radu 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica

62.	Svibanj	11.5. Wiederholung	<p>Cilj: Utvrđivanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik ponavlja naučeno gradivo - samostalno upotrebljava naučene stručne termine 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica
63. 64.	Svibanj	11.6. Mündliche Prüfung	<p>Cilj: Provjeriti poznavanje gradiva</p> <p>Ishodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - učenik odgovara na usmena pitanja - obrazlaže uzroke i posljedice različitih bolesti/pojava/postupaka - opisuje različita medicinska zanimanja 	Frontalni rad Rad u paru Grupni rad Metoda usmenog izlaganja Metoda razgovora Metoda rada na tekstu	Hrvatski jezik Etika Geografija Latinski jezik Anatomija	Prezentacija Nastavni listići Plakati Tableti Rječnici	Učionica